

Genre du véhicule (châssis) +)	Marque F O R D (USA)	Y 9 0 9	Fiche d'homologation n° CH 3295 01
-----------------------------------	-------------------------	---------	---------------------------------------

MOYENS D'IDENTIFICATION "FORD 9000" de chaque côté sur capot moteur  
 "Y 909" = type sur plaquette du constructeur, à gauche, dans la porte.  
 "Y 90 RV" préfixe au No du châssis

Numéro du châssis frappé latéralement, à gauche sur longeron, derrière amortisseur (importateur)  
 Signe d'identification du moteur frappé "NTC 335" latéralement à gauche à l'AV s. bloc-moteur (importateur)  
 Constructeur FORD Motor Company (USA) Importateur FORD Motor Co (Switzerland) SA, Zurich

CHASSIS Nombre d'essieux 3 Nombre de roues 10 Entraînement arrière  
 Direction à gauche Assistance hydraulique  
 Frein de service air c.2-circ.exp.int. (régulateur selon charge)  
 Frein auxiliaire circ.AV + AR Ralentisseur s/éch. non progressif  
 Frein stationn. \*\*) à ressort, non progressif, pression du circ.AV  
 Transmission mécanique non synchronisée Nombre vit. 2 x 5  
 Blocage differ. pneumat. Crochet rem. s.demande Vitesse max. 110 km/h

MOTEUR Genre en ligne Temps 4  
 Marque CUMMINS Carbur. D  
 Type NTC 335  
 Position avant Nombre cyl. 6  
 Alésage 140 Course 152  
 Cylindr. 14020 cm<sup>3</sup> CV-Impt 71,6  
 CV-puiss. 311 BHP net 2100 t/m  
 Refroidissement eau  
 Bruit 87 dB (A) à 2330 t/m  
 Amortissement bruit 1/cheminée  
 510x390x250 mm

CARROSSERIE Forme cabine normale Nombre portes 2  
 Toit ouvert -  
 Nombre de places : Total 2 ; AV 2 ; milieu - ; AR - ; Places debout -

DIMENSIONS Voie AV 2030 AR 1700  
 +) Diam. braquage G 8) DR 8)  
 Empattement ( / / / )  
 Dimensions ext. Dimensions int.  
 Longueur \_\_\_\_\_  
 Largeur 2460 \_\_\_\_\_  
 Hauteur 3040 \_\_\_\_\_  
 Porte à faux AV 1180 \_\_\_\_\_  
 AR \_\_\_\_\_  
 lat. \_\_\_\_\_

POIDS Avant Milieu Arrière TOTAL  
 A vide selon carrosserie \_\_\_\_\_  
 Charge utile selon carrosserie \_\_\_\_\_  
 Total \_\_\_\_\_ 25000  
 Garantie fabr. 7250 \_\_\_\_\_ 19950 26300  
 Dimens. pneus 12.00-20 16PR \_\_\_\_\_  
 Charge p. essieu 6600(6,75) 11800(6,75)  
 de l'ensemble 36300 kg

**EQUIPEMENT §)** Equipement électrique 12 v  
 Feux de route SCR (E) Avertisseur optique -  
 Feux de croisement SCR (E)  
 Feux de position: BOSCH/0311501005  
 Avertisseur 2/Motorcraft MCD1/MCD2 Niv. sonore 104 (dB/A)  
 Essuie-glace 2/pneumatiques Lave-glace oui  
 Feux arrières R - S1 (E) Catadioptres I (E)  
 Feux stop R - S1 (E) Feux de recul -  
 Eclair. plaque contr. 2/à gauche, sép. Plaque forme haute/oblongue  
 Rétroviseur 1/à gauche + 1/à droite Indic. vitesse TCO 11-4/7  
 Indic. direction chign. 6/disposition IV CH 20205  
 AV BOSCH/0311501005; AV-latér.: HELLA K12642;  
 Avert. chign. oui [AR: 2a (E)]

**INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION**

Genre du véhicule (+)  
 Marque & type FORD Y 909  
 Homologation n° CH 3295 01  
 Forme de la carr.  
 Places ass. : Total 2 (2 avant)  
 Poids à vide sel. bull. Carburant D  
pesage cv 71,6  
 Charge utile sel. vhc. Cylindrée 14020 cm<sup>3</sup>  
 Poids total 25000 Poids de l'ensemble -

**REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:** No de châssis du vhc. homologué = Y 90 RV P - 77764

+ ) Camion ou tracteur à sellette

<u>Variante d'empattement</u>	<u>longueur totale</u>	<u>porte à faux AR</u>
3640 mm	6200 mm	1380 mm
3900	6700	1620
4250	7000	1570
4700	7800	1920

\* ) Nombre d'essieux: 3 (double à l'arrière; distance entre les essieux 1370 mm)

\*\* ) Frein à ressort : libération de secours depuis réservoir séparé, levier plombé au tableau de bord et mécanique par vis

§) Dimensions, poids et équipement doivent être contrôlés lors de l'immatriculation.

Lieu et date de l'expertise  
Berne, 14./15.11.72  
Bellach, 23.11.72

La commission d'expertise

CK